



**2019/2028(BUD)**

6.9.2019

## **STANOVISKO**

Výboru pre poľnohospodárstvo a rozvoj vidieka

pre Výbor pre rozpočet

k návrhu všeobecného rozpočtu Európskej únie na rozpočtový rok 2020  
(2019/2028(BUD))

Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko: Paolo De Castro

PA\_NonLeg

## NÁVRHY

Výbor pre poľnohospodárstvo a rozvoj vidieka vyzýva Výbor pre rozpočet, aby ako gestorský výbor zaradil do návrhu uznesenia, ktorý prijme, tieto návrhy:

1. berie na vedomie viazané rozpočtové prostriedky vo výške 59 994,9 milióna EUR a platobné rozpočtové prostriedky vo výške 58 014,3 milióna EUR, ktoré Komisia navrhuje pre okruh 2 v návrhu rozpočtu na rok 2020, s tým, že v porovnaní s rozpočtom na rok 2019 sú pre Európsky poľnohospodársky záručný fond viazané rozpočtové prostriedky mierne zvýšené na 43 531,8 milióna EUR (+0,8 %) a platobné rozpočtové prostriedky na 43 501,7 milióna EUR (+0,9 %); vyjadruje hlboké poľutovanie nad tým, že pre Európsky poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka (EPFRV) sa viazané rozpočtové prostriedky v porovnaní s rozpočtom na rok 2019 znižujú na 14 708,7 milióna EUR (-0,1 %) a platobné rozpočtové prostriedky sa znižujú na 13 141,2 milióna EUR (-0,1 %), a to najmä ako dôsledok stagnácie samotnej nominálnej hodnoty EPFRV a výrazného poklesu výdavkov na podporu;
2. trvá na tom, že prípadný príjem do rozpočtu Únie pochádzajúci z akýchkoľvek pripísaných príjmov alebo vrátených súm z nezrovnalostí v oblasti poľnohospodárstva za predchádzajúce roky by mal zostať v okruhu 2;
3. trvá na tom, že by sa nemali vykonať žiadne ďalšie škrtky v rozpočte pre poľnohospodárstvo, najmä vzhľadom na to, že odvetvie poľnohospodárstva často postihujú krízy, ktoré si vyžadujú reakciu prostredníctvom rozpočtu;
4. konštatuje, že rozpočtový rok 2020 je posledným rokom súčasného obdobia viacročného finančného rámca, a preto zdôrazňuje dôležitosť prípravy a plynulého prispôsobenia novému finančnému obdobiu, v ktorom treba zabezpečiť primeranú životnú úroveň poľnohospodárov;
5. vyjadruje hlboké znepokojenie v súvislosti s rozpočtovými dôsledkami brexitu bez dohody, a keďže poľnohospodári musia plánovať svoju činnosť vopred, dôrazne sa stavia proti akémukoľvek neočakávanému zníženiu rozpočtových prostriedkov pridelených na spoločnú poľnohospodársku politiku v roku 2020 v prípade, že medzi Úniou a Spojeným kráľovstvom nebude dosiahnutá dohoda;
6. zdôrazňuje, že rozpočet Únie musí byť v súlade s cieľmi Parížskej dohody podľa Rámcového dohovoru Organizácie Spojených národov o zmene klímy prijatého v decembri 2015;
7. odmieta zníženie rozpočtových prostriedkov, ktoré Komisia navrhla pre organizácie výrobcov v odvetví ovocia a zeleniny (-14,6 milióna EUR), čo by mohlo mať negatívny dosah na ich silnejší vplyv na obnovenie vyváženej vyjednávacích pozícií v potravinovom dodávateľskom reťazci, keďže poľnohospodári budú priamo zasiahnutí; v tejto súvislosti sa domnieva, že Komisia by mala zabezpečiť, aby sa platby pre tento sektor neznížili; vyjadruje poľutovanie nad chýbajúcimi rozpočtovými prostriedkami pre sektor hydínového mäsa a navrhuje vyčleniť finančné prostriedky v oddiele „Iné opatrenia týkajúce sa bravčového mäsa, hydiny, vajec, včelárstva, ďalších živočíšnych produktov“ na podporu odvetvia hydínového mäsa, keďže toto odvetvie trpí nespravodlivým narušením obchodu s Ukrajinou;

8. vyjadruje poľutovanie nad nedostatočnou náhradou za zníženie rozpočtových prostriedkov, ktoré navrhla Komisia pre pestovateľov ovocia a zeleniny v Únii, čo je odvetvie, ktoré čelí vážnej kríze v dôsledku fytofágnych a patologických agensov, ako je vírus *Tristeza* v prípade pomarančov, *Mal secco* v prípade citrónov, *Tuta absoluta* v prípade paradajok a *Xylella fastidiosa* v prípade olivovníkov; preto žiada, aby sa i napriek zníženiu rozpočtových prostriedkov počítalo s plánom financovania citrusov s cieľom podporiť náklady na prechod od súčasných citrusov a olivovníkov k odrodám tých istých rastlín, ktoré sú však odolnejšie, čo umožní skutočnú obnovu tohto odvetvia;
9. víta návrh Komisie vyčleniť 50 miliónov EUR na oblasť „Ostatné opatrenia pre hovädzie a teľacie mäso“ s cieľom podporiť odvetvie hovädzieho mäsa v Írsku v prípade ťažkostí na trhu v súvislosti s prípadným odchodom Spojeného kráľovstva z Únie; zdôrazňuje, že vystúpenie Spojeného kráľovstva z Únie bude mať výrazný negatívny vplyv aj na viaceré poľnohospodárske odvetvia v Únii; žiada Komisiu, aby navrhla plán podpory vychádzajúci z riadneho posúdenia vplyvu, a to podľa jednotlivých odvetví a členských štátov, pre všetky poľnohospodárske odvetvia Únie, ktoré by pravdepodobne zasiahlo vystúpenie Spojeného kráľovstva z Únie, a aby rozšírila tento plán na dotknuté členské štáty podľa toho, do akej miery by boli zasiahnuté; domnieva sa, že na to, aby bol plán účinný, musí zahŕňať štrukturálne opatrenia zamerané na posilnenie organizácie daných odvetví a na podporu diverzifikácie obchodných tokov;
10. domnieva sa, že obchodná dohoda medzi Úniou a Mercosurom bude mať dodatočný negatívny vplyv na dané poľnohospodárske odvetvia, a preto žiada Komisiu, aby do konca roka 2019 podrobne objasnila obsah plánu podpory Únie vo výške 1 miliardy EUR, ktorý bol oznámený 28. júna 2019 a ktorého cieľom je umožniť, aby citlivé poľnohospodárske odvetvia v Únii dokázali zvládať prípadný negatívny vplyv uvedenej dohody v prípade jej ratifikácie;
11. upozorňuje na rozpočtovú neefektívnosť pri podpore citlivých odvetví a zároveň ich otvára ďalšej hospodárskej súťaži a riziku nestability trhu, najmä prostredníctvom dvojstranných dohôd o voľnom obchode; okrem toho konštatuje dlhodobé oslabenie tradičných vlastných zdrojov v rozpočte Únie spôsobené najmä znížením ciel v dôsledku dohôd o voľnom obchode;
12. berie na vedomie návrh Komisie na pomoc poľnohospodárom prostredníctvom balíka finančnej podpory vo výške 1 miliardy EUR v prípade narušenia trhu v dôsledku obchodnej dohody Únie s Mercosurom; trvá na tom, že tieto prostriedky by sa nemali čerpať zo žiadneho existujúceho rozpočtového riadku pre poľnohospodárstvo;
13. vyjadruje znepokojenie nad súčasnou krízou v sektore cukru po zrušení systému kvót a nedávnom oznámení o zatvorení ôsmich závodov v Únii; vyjadruje poľutovanie nad nedostatkom finančných prostriedkov vyčlenených na podporu uvedeného sektora; domnieva sa, že pri absencii zásahu orgánov verejnej moci musia mať súkromné subjekty možnosť uskutočňovať na dobrovoľnej báze súkromné iniciatívy na reguláciu výroby; v tejto súvislosti navrhuje, aby Komisia vzhľadom na novú produkčnú sezónu posúdila možnosť vykonania rozpočtovo neutrálnych opatrení dostupných podľa článku 222 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013<sup>1</sup>, ktorým sa

---

<sup>1</sup> Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa vytvára

poľnohospodárom, ich organizáciám a uznaným medziodvetvovým organizáciám povoľuje uzatvárať kolektívne zmluvy s cieľom koordinovane stiahnuť z trhu, skladovať alebo znižovať svoju výrobu;

14. víta zvýšenie finančných prostriedkov, ktoré Komisia navrhla pre propagačné opatrenia, čím sa potvrdila účinnosť zlepšení dosiahnutých vďaka poslednej reforme; domnieva sa, že Komisia by mala naďalej posilňovať propagačné kampane na otváranie nových trhov pre kvalitné výrobky, keďže propagačné opatrenia majú zásadný význam pre rozšírenie podielu vývozu z Únie na trhy na celom svete;
15. vyjadruje poľutovanie nad tým, že chýbajú opatrenia na podporu poľnohospodárov, najmä v sektore mlieka a mliečnych výrobkov, ktorí čelia pretrvávajúcim ťažkostiam na trhu v dôsledku ruského zákazu dovozu pre viaceré poľnohospodárske výrobky z Únie;
16. pripomína, že počas posledných piatich rokov sa poľnohospodárske odvetvia Únie vyrovnávajú s dôsledkami ruského embarga; zdôrazňuje, že akékoľvek ďalšie dôsledky pre poľnohospodárske obchodné toky súvisiace s vystúpením Spojeného kráľovstva z Únie by mohli spôsobiť ďalšie narušenie, a žiada o dodatočné rozpočtové prostriedky na výnimočné opatrenia v prípade, že budú potrebné;
17. domnieva sa, že Únia môže významne prispievať k podpore zdravých stravovacích návykov, najmä u detí, a preto považuje za veľmi dôležité, aby sa v plnej miere využili stropy stanovené pre školské programy Únie a v súčasnom nariadení sa vypracovali ďalšie systémy udržateľnej spotreby; vyzýva preto členské štáty, aby posilnili svoje vnútroštátne programy a plne využili všetky pridelené rozpočtové prostriedky (250 miliónov EUR) prostredníctvom menej byrokratických programov;
18. víta zvýšenú podporu pre výskum a inovácie zameranú na dodávky bezpečných a kvalitných potravín a potravinovú bezpečnosť; zdôrazňuje, že je dôležité, aby finančné prostriedky vyčlenené na výskum v agropotravinárskom odvetví, najmä z rozpočtu programu Horizont 2020, zostali v plnej miere k dispozícii na podporu inovácií a inteligentných riešení, najmä prostredníctvom agroekologického výskumu, pomocou celkového agroekosystémového prístupu v sektoroch poľnohospodárstva a rozvoja vidieka; zdôrazňuje dôležitosť praktickej uplatniteľnosti výsledkov na úrovni poľnohospodárskych podnikov a úlohu služieb zameraných na rozširovanie poľnohospodárstva; zdôrazňuje, že politika v oblasti výskumu by mala byť naďalej v súlade s cieľmi politiky v oblasti životného prostredia, klímy, biodiverzity, zdravia a dobrých životných podmienok a mala by podnecovať a podporovať iniciatívy prispôbené potrebám malých podnikov bez úspor z rozsahu, aby mohli využívať nové technológie; zdôrazňuje potrebu posilniť prepojenie medzi výskumom a praxou zapojením primárnych výrobcov a šírením poznatkov a najlepších postupov;
19. vyzýva Komisiu, aby poskytla dostatočnú finančnú podporu na ďalšie zavádzanie inteligentných a inovatívnych riešení v odvetví poľnohospodárstva vzhľadom na ich preukázané environmentálne prínosy a potrebu väčšej poľnohospodárskej efektívnosti; domnieva sa, že je potrebné ďalej analyzovať a podporovať presné poľnohospodárstvo a

---

spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami, a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 (Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 671).

využívanie digitalizácie;

20. vzhľadom na to, že Únia je naďalej zraniteľná v súvislosti s prípadmi vypuknutia chorôb zvierat a rastlín, vyjadruje poľutovanie nad 60 % znížením rozpočtových prostriedkov z fondu pre mimoriadne opatrenia týkajúce sa zdravia zvierat a rastlín;
21. s vážnymi obavami upozorňuje na závažný vplyv šírenia afrického moru ošípaných (AMO) na viaceré členské štáty a vysoký počet prípadov vypuknutia choroby zaregistrovaných od začiatku roka 2019; vyjadruje znepokojenie nad tým, že veľké chovy ošípaných boli postihnuté usmrtením desiatok tisícov zvierat z dôvodu eradikácie choroby; preto vyjadruje poľutovanie nad nedostatkom pridelených rozpočtových prostriedkov na prevenciu AMO a boj proti nemu, pričom podčiarkuje, že z rozpočtu Únie na rok 2019 bolo na daný účel vyčlenených 28 miliónov EUR; zdôrazňuje, že do rozpočtu Únie na rok 2020 by sa mali zahrnúť prostriedky aspoň v podobnej výške; berie na vedomie, že tretie krajiny investovali do výskumu na vývoj očkovacej látky proti AMO; zastáva názor, že Únia by mala investovať do výskumu a vývoja očkovacej látky, čo by pomohlo čo najskôr odstrániť šírenie a výskyt AMO;
22. nabáda členské štáty, aby zvýšili podporu pre mladých poľnohospodárov na začiatku podnikateľskej činnosti v súlade s cieľom lepšie prispieť ku generačnej výmene poľnohospodárov v Únii;
23. zdôrazňuje dôležitosť záväzkov v oblasti rozvoja vidieka a výdavkov na agroenvironmentálne opatrenia a širšie vidiecke hospodárstvo, najmä dôležitosť iniciatív zameraných na mladých poľnohospodárov a na ich podporu;
24. víta financovanie nových pilotných projektov, ktoré sú nevyhnutné z hľadiska úvah o budúcnosti SPP, konkrétne projektov na zostavenie súboru nástrojov na integrovanú ochranu proti škodcom pre poľnohospodárov, podporu „inteligentných dedín“ a vytvorenie operačného programu v odvetví chovu hospodárskych zvierat;
25. žiada, aby boli rozpočtové prostriedky na programy POSEI zachované na maximálnych úrovniach stanovených v práve Únie, zdôrazňujúc význam týchto programov pre odolnosť poľnohospodárskych výrobcov a upozorňujúc na krehkú hospodársku situáciu najvzdialenejších regiónov, ktoré sú stále výrazne zasiahnuté krízou.

## INFORMÁCIE O PRIJATÍ VO VÝBORE POŽIADANOM O STANOVISKO

|                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Dátum prijatia</b>                              | 4.9.2019                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| <b>Výsledok záverečného hlasovania</b>             | +: 39<br>-: 5<br>0: 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>Poslanci prítomní na záverečnom hlasovaní</b>   | Mazaly Aguilar, Álvaro Amaro, Eric Andrieu, Attila Ara-Kovács, Carmen Avram, Adrian-Dragoş Benea, Benoît Biteau, Mara Bizzotto, Daniel Buda, Matt Carthy, Asger Christensen, Dacian Cioloş, Ivan David, Paolo De Castro, Jérémy Decerle, Diane Dodds, Herbert Dorfmann, Luke Ming Flanagan, Dino Giarrusso, Martin Häusling, Martin Hlaváček, Krzysztof Jurgiel, Jarosław Kalinowski, Elsi Katainen, Gilles Lebreton, Norbert Lins, Marlene Mortler, Ulrike Müller, Juozas Olekas, Sheila Ritchie, Bronis Ropè, Bert-Jan Ruissen, Anne Sander, Petri Sarvamaa, Annie Schreijer-Pierik, Veronika Vrecionová, Sarah Wiener, Juan Ignacio Zoido Álvarez |
| <b>Náhradníci prítomní na záverečnom hlasovaní</b> | Atidzhe Alieva-Veli, Franc Bogovič, Lena Düpont, Estrella Dura Ferrandis, Ivo Hristov, Jan Huitema, Anthea McIntyre, Joëlle Mélin, Tilly Metz, Daniela Rondinelli, Christine Schneider, Marc Tarabella, Irène Tolleret                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |

## ZÁVEREČNÉ HLASOVANIE PODĽA MIEN VO VÝBORE POŽIADANOM O STANOVISKO

| 39      | +                                                                                                                                                                                                            |
|---------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ECR     | Mazaly Aguilar, Krzysztof Jurgiel, Anthea McIntyre, Veronika Vrecionová                                                                                                                                      |
| GUE/NGL | Matt Carthy, Luke Ming Flanagan                                                                                                                                                                              |
| ID      | Mara Bizzotto, Gilles Lebreton, Joëlle Mélin                                                                                                                                                                 |
| NI      | Diane Dodds, Dino Giarrusso                                                                                                                                                                                  |
| PPE     | Álvaro Amaro, Franc Bogovič, Daniel Buda, Herbert Dorfmann, Lena Düpont, Jarosław Kalinowski, Norbert Lins, Marlene Mortler, Anne Sander, Petri Sarvamaa, Annie Schreijer-Pierik, Juan Ignacio Zoido Álvarez |
| Renew   | Asger Christensen, Dacian Cioloș, Jérémy Decerle, Martin Hlaváček, Elsi Katainen, Ulrike Müller, Sheila Ritchie                                                                                              |
| S&D     | Eric Andrieu, Attila Ara-Kovács, Carmen Avram, Adrian-Dragoș Benea, Paolo De Castro, Estrella Dura Ferrandis, Ivo Hristov, Juozas Olekas, Marc Tarabella                                                     |

| 5         | -                                                                     |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------|
| Verts/ALE | Benoît Biteau, Martin Häusling, Tilly Metz, Bronis Ropė, Sarah Wiener |

| 1  | 0          |
|----|------------|
| ID | Ivan David |

Vysvetlenie použitých znakov:

+ : za

- : proti

0 : zdržali sa hlasovania